國 際 防 污 系 統 證 書
INTERNATIONAL ANTI-FOULING SYSTEM CERTIFICATE

(本證書應附有防污系統紀錄)
(This certificate shall be supplemented by a Record of Anti-Fouling Systems)
茲由中華民國政府委託中國驗船中心依照管制船舶有害防污系統國際公約發給本證書
Issued under the
International Convention on the Control of Harmful Anti-Fouling Systems on Ships
under the authority of the Government of
the REPUBLIC OF CHINA by CR Classification Society

中 華 民 國
REPUBLIC OF CHINA

證書號碼 Certificate No. .....

若以前曾簽發過證書，本證書取代前證書，其簽發日期為 。
When a Certificate has been previously issued, this Certificate replaces the certificate dated .....

船名 Name of ship	船舶號數或信號符字 Distinctive number or letters	船籍港 Port of registry	總噸位 Gross tonnage	IMO編號 IMO number

有關受附錄1所管制之防污系統物質：
An anti-fouling system controlled under annex 1 containing:

	本船在建造中或建造完成後未使用過 Has not been applied during or after construction of this ship	本船以前曾使用過，但已由下述廠家清除 Has been applied on this ship previously, but has been removed by	本船以前曾使用過，但已由下述廠家使用封閉層覆蓋 Has been applied on this ship previously, but has been covered with a sealer coat applied by	本船曾於下述時間前使用，但非用於船舶之船殼外部塗層、外部零件或外表面 Has been applied on this ship previously, but is not in the external coating layer of the hull or external parts or surfaces on	本船曾於下述時間前使用 Was applied on this ship prior to
作為生物滅除劑之有機錫化合物 Organotin compounds which act as biocides	☐	..... (廠家名稱 name of the facility) 於 on ..... (日期 date) ☐	..... (廠家名稱 name of the facility) 於 on ..... (日期 date) ☐	不適用 Not applicable	不適用 Not applicable
環丁烴 Cybutryne	☐	..... (廠家名稱 name of the facility) 於 on ..... (日期 date) ☐	..... (廠家名稱 name of the facility) 於 on ..... (日期 date) ☐	2023 年 1 月 1 日 01/Jan./2023 ☐	曾於 2023 年 1 月 1 日以前使用，但必須於下述時間前清除或以封閉層覆蓋 01/Jan./2023, but must be removed or covered with a sealer coat prior to ..... (日期 date) ☐

備註： 依適用情況在方框中填入"X"代表「是」和「適用」或"－"代表「否」和「不適用」。
Remark: Entries in boxes shall be made by inserting either a cross (X) for the answer "yes" and "applicable" or a (－) for the answers "no" and "not applicable" as appropriate.

證書號碼 Certificate No. .....

茲　　證　　明
THIS IS TO CERTIFY THAT:

1. 本船業已依照本公約附錄4規則第1條檢驗；且
   the ship has been surveyed in accordance with regulation 1 of annex 4 to the Convention ; and
2. 經檢驗顯示本船之防污系統符合本公約附錄1所適用之要求。
   the survey shows that the anti-fouling system on the ship complies with the applicable requirements of annex 1 to the Convention.

發證地點
Issued at .....

發證日期
Date of issue .....

本證書所依據之檢驗完成日期
Date of completion of the survey
on which this certificate is issued: .....

.....
中國驗船中心 總驗船師
Chief Surveyor
CR Classification Society Surveyor

證書號碼 Certificate No. .....

防 污 系 統 紀 錄
RECORD OF ANTI-FOULING SYSTEMS

本紀錄必須永久依附在國際防污系統證書

This Record shall be permanently attached to the International Anti-Fouling System Certificate

船舶要目

Particulars of ship

船名
Name of ship : .....

船舶號數或信號符字
Distinctive number or letters : .....

IMO編號
IMO number : .....

所用防污系統之細目

Details of anti-fouling system(s) applied

所用防污系統的類型
Type(s) of anti-fouling system(s) used .....

防污系統的施工日期
Date(s) of application of anti-fouling system(s) .....

公司名稱和施工廠家名稱/地點
Name(s) of company(ies) and facility(ies)/location(s) where applied

.....

防污系統廠家名稱
Name(s) of anti-fouling system manufacturer(s) .....

防污系統之名稱及顏色
Name(s) and colour(s) of anti-fouling system(s) .....

活性成分及其化學摘要服務社登記碼(CAS登記碼)
Active ingredient(s) and their Chemical Abstracts Service Registry Number(s) (CAS number(s))

.....

封閉層的類型(如適用)
Type(s) of sealer coat, if applicable .....

所用封閉層的名稱及顏色(如適用)
Name(s) and colour(s) of sealer coat applied, if applicable .....

封閉層的施工日期
Date of application of sealer coat .....

茲證明 本紀錄在所有各方面均屬正確

THIS IS TO CERTIFY that this Record is correct in all respects.

發證地點
Issued at .....

發證日期
Date of issue .....

.....

中國驗船中心 總驗船師

CR Classification Society Chief Surveyor

Form No. GC 171 / 01. 2023

證書號碼 Certificate No. .....

紀 錄 之 簽 證[3]
Endorsement of the Records[3]

茲證明 本船依本公約附錄4規則第1(1)(b)條之規定實施檢驗符合本公約之有關要求。
THIS IS TO CERTIFY that a survey required in accordance with regulation 1(1)(b) of annex 4 to the Convention found that the ship was in compliance with the Convention.

所用防污系統之細目
Details of anti-fouling system(s) applied

所用防污系統的類型
Type(s) of anti-fouling system(s) used .....
防污系統的施工日期
Date(s) of application of anti-fouling system(s) .....
公司名稱和施工廠家名稱/地點
Name(s) of company(ies) and facility(ies)/location(s) where applied

.....

防污系統廠家名稱
Name(s) of anti-fouling system manufacturer(s) .....
防污系統之名稱及顏色
Name(s) and colour(s) of anti-fouling system(s) .....
活性成分及其化學摘要服務社登記碼(CAS登記碼)
Active ingredient(s) and their Chemical Abstracts Service Registry Number(s) (CAS number(s))

.....

封閉層的類型(如適用)
Type(s) of sealer coat, if applicable .....
所用封閉層的名稱及顏色(如適用)
Name(s) and colour(s) of sealer coat applied, if applicable .....
封閉層的施工日期
Date of application of sealer coat .....

簽名Signed: .....
中國驗船中心 總驗船師
CR Classification Society Chief Surveyor

地點Place: .....

日期Date:[4] .....

3 本頁紀錄由主管機關視需要複製後附於本紀錄後。
This page of the Record shall be reproduced and added to the Record as considered necessary by the Administration.
4 檢驗完成後之簽署日期。
Date of completion of the survey on which this endorsement is made.